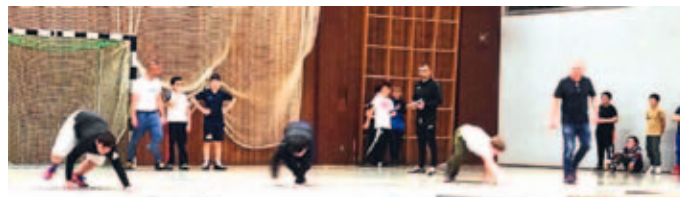




RG Saarbrücken veranstaltet „Corona-Olympiade“ unter 2G+ statt einer Weihnachtsfeier



Auch an der Jugendabteilung der RG Saarbrücken 02 ist die Coronazeit nicht spurlos vorüber gegangen. Leider mussten in den vergangenen Monaten viele Turniere



ausfallen, und auch die traditionelle Weihnachtsfeier der RG konnte bereits zum zweiten Mal nicht stattfinden. Die Verantwortlichen des Vereines haben deshalb 2021 für die Kinder eine „Corona-Olympiade“ in der Sporthalle in Gersweiler organisiert. Hier hatten die Nachwuchsringer*innen die Gelegenheit, sich unter

Wettkampfbedingungen zu messen und zu zeigen, dass sie nicht nur ringen können. Bei unterschiedlichen Geschicklichkeitsübungen zeigte jedes Kind und jede(r) Jugendliche, wo seine und ihre Stärken liegen. Die Aktion wurde sowohl von den jungen Athlet*innen als auch von deren Eltern begeistert aufgenommen.

Zum Abschluss bekam jede(r) Nachwuchsringer*in eine Urkunde. Nach all den Anstrengungen wurde sich mit Pizza und Limonade gestärkt. Die RG Saarbrücken ist stolz auf ihre aktive und motivierte Jugendabteilung, in der jüngst auch Jugendliche der nicht mehr aktiven Ringerabteilung des TV Malstatt aufgenommen wurden. Ebenso stolz ist man auf die Integration von Kindern, Jugendlichen und deren Eltern, die aus den unterschiedlichsten Nationen zu uns gekommen sind und den Verein bereichern. In dieser tollen Gemeinschaft sieht der Verein trotz Corona voller Zuversicht in die Zukunft. Die Trainingszeiten sind Montag und Freitag von 18.00 bis 19.30 Uhr in der Sporthalle in Gersweiler.

Richard Schmitt

Frühstücks-Bufferet am **30. Januar** von **7.30 - 10.30 Uhr**
warm/kaltes Frühstück, Säfte, Kaffee, Pers. Tee...

15,- Euro
pro
Person

Golden
Rose
Restaurant

(ehemals Bistro)

Fast-Food-Bufferet am **5. Februar**

von **18.00 - 21.00 Uhr**

19,50
Euro
pro Person

**Burger, Cheeseburger, Nuggets, Pizza,
Pommes, Kroketten uvm. ...**

Hauptstraße 76 • 66127 Saarbrücken-Klarenthal
Telefon: 0 68 98 - 50 454 19 • Mobil: 0179 - 4 111 201
www.golden-rose-restaurant.eatbu.com

Die Bezirksbürgermeisterin informiert:

Die Windräder in Gersweiler / Klarenthal kommen

Am 15. September 2020 hat der Stadtrat mit seiner Mehrheit von CDU/Grüne und FDP das gemeindliche Einvernehmen gem. §36 BauGB für die Errichtung und zum Betrieb von zwei Windenergieanlagen der Fa. DunoAir (Windpark Gersweiler) erteilt, nachdem der Bezirksrat in seiner Sitzung vom 20. August 2020 mit großer Mehrheit dagegen gestimmt hatte.

Damit war der Weg frei für die Planungen. Bei der Entscheidung der Genehmigungsbehörde dem Landesamt für Umwelt und Arbeitsschutz handelt es sich um eine gebundene Entscheidung, das heißt, die Genehmigung ist zu erteilen, wenn alle Genehmigungsvoraussetzungen vorliegen.

Die Gründe des Bezirksrates gegen diese beiden Anlagen zu stimmen waren:

Auf der Konzentrationszone für diese Windenergieanlagen stehen 130 Jahre alte Eichen und Buchen, die gefällt werden müssen. Sie befindet sich sehr nah an der französischen Grenze – ein nicht sehr freundlicher Akt gegenüber den französischen Nachbarn und die Höhe der Windenergieanlagen, die gerade mal 50 m niedriger sind als der Eiffelturm.

Ebenso wurde der große Flurschaden, der bei der Zuwegung zum Bau der Windenergieanlagen entsteht, als Argument angeführt. Das letzte Argument wurde vom LUA aufgegriffen und die Firma DunoAir wurde aufgefordert, eine alternative Erschließungsmöglichkeit zumindest während der Bauphase über das französische Straßennetz zu prüfen.

Diese Alternative scheiterte leider schon an der Lastbeschränkung der Grumbachtalbrücke (44 t bei Güdigen/Fechingen, die sich bis 2025 im Bau befindet). Auch ist eine Befahrung der Autobahn mit einem SPMT (Self-Propelled Modular Transporter) für den Transport der Rotorblätter nicht zulässig. Eine mögliche Anlieferung über Frankreich wäre nur möglich nach dem Neubau der Grumbachtalbrücke und somit nicht vor Ende 2025. Das Landesamt für Umwelt und Arbeitsschutz hatte deshalb die Genehmigung zu erteilen.

Auch im Dezember gab's Geld für die Vereine

Corona gefährdet nicht nur unser aller Gesundheit, Corona bedroht auch unsere Vereine, denen das Geld knapp wird.

Der Bezirksrat des Stadtbezirks West unterstützt daher Vereine, die sich neue Sachen angeschafft haben, Neuanschaffungen getätigt haben, die auf Kosten für Feste sitzen geblieben waren, die sich besonders in der Jugendarbeit engagieren oder Menschen, die in diesen schwierigen Zeiten Kunst und Kultur hoch hielten mit 12.500 €. Eine kleine Hilfe für die Betroffenen, eine große Ausgabe für einen unterfinanzierten Bezirksrat.

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger, ich wünsche Ihnen für 2022 alles Gute. Halten Sie sich von Corona fern,

mit Impfen, Boostern, Maske und Abstand. Hören Sie nicht auf alles, was da so im Internet kursiert, schenken Sie ihr Ohr unseren Wissenschaftlerinnen und Wissenschaftlern, die wir genau dafür für teures Geld ausgebildet haben. Ihre Gesundheit wird es Ihnen danken, Ihre Familie auch und die Gesellschaft sowieso.

Ihre Bezirksbürgermeisterin
Isolde Ries



Malteser Demenz-Gesprächskreis offen

Die Malteser bieten eine unterstützende Austauschgruppe für Angehörige von Menschen mit Demenz an. Der Gesprächskreis soll eine Plattform bieten, Konflikte und Probleme zu besprechen und gemeinsam Lösungswege zu finden. Auch schwierigen und gegebenenfalls widersprüchlich besetzten Gefühlen soll in einem Gruppenklima der gegenseitigen Wertschätzung Raum geschenkt

werden. Die Treffen finden unter Beachtung der 2Gplus Regel und der allgemeinen Hygienevorschriften alle 4 Wochen dienstags von 14:00 Uhr bis 16:00 Uhr statt. Mehr Informationen und Voranmeldung bei Sabine Eis, Standortkoordinatorin Demenzdienste Saarbrücken, Küstriner Straße 20 in 66121 Saarbrücken, 01511/6824986, sabine.eis@malteser.org.

Melanie Pätzold

KuBa leuchtet blau für das Filmfestival Max Ophüls



Das KuBa – Kulturzentrum am EuroBahnhof leuchtet blau für das Filmfestival Max Ophüls. Das Filmfestival Max Ophüls ist nach 2021 auch in

diesem Januar wieder Gast im KuBa. In den Räumlichkeiten des KuBa werden die beiden digitalen Festivalformate Blaue Woche und MOP-Festivalfunk aufgezeichnet.

Das Team vom KuBa e.V.



NOW!
D-SIGN und DRUCK

Offsetdruck • DTP/Satz/Layout • Beschriftungen

Hauptstraße 43 • 66127 Klarenthal (im Rathaus)

Telefon: (06898) 85 24 53 • info@now-d-sign.de

Probleme mit dem PC oder Internet?

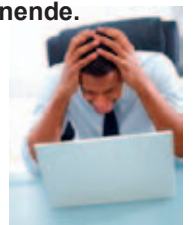
PC-Spezialist hilft schnell, zuverlässig und preiswert, auch nach Feierabend und am Wochenende.

PC-Service Harald Buchholz

66128 Gersweiler, In der Nachtweide 26

Telefon: 0681 – 70 93 64

www.harald-buchholz.de





Abfluss zu? Abfluss-AS!

J. Baumgärtner GmbH

**Reinigung TV-Inspektion Rohrortung Kanalreparatur
Wartung Dichtheitsprüfung Klärgrubenentleerung
Kanalreparaturen auch ohne Aufgrabarbeiten**



**Telefon, Klarenthal:
06898 | 25022**

Klärgrubenkurzschließung!

**Alles Klar wo
Abfluß-AS war**

Absage Lesung „Chill mal“ mit Matthias Jung am 19. Januar

Neuer Termin: 19. Oktober im vhs-Zentrum am Saarbrücker
Schlossplatz

Die für Mittwoch, den 19. Januar, geplante Lesung mit Bestsellerautor und Kabarettist Matthias Jung im vhs-Zentrum am Saarbrücker Schlossplatz muss aus organisatorischen Gründen abgesagt werden. Als Nachholtermin ist Mittwoch, der 19. Oktober, um 19.30 Uhr geplant. Bereits erworbene Tickets behalten ihre Gültigkeit.

i. A. Denny Sturm

FDP fordert digitales Solarkataster auch für den Regionalverband

Die FDP-Fraktion in der Regionalversammlung Saarbrücken fordert ein digitales Solarkataster nach dem Vorbild des kürzlich vorgestellten Projektes im Biosphärenzweckverband Bliesgau. Bereits vor über zehn Jahren verkündete der Regionalverband vollmundig, ein flächendeckendes Solarkataster zur besseren Nutzung des Photovoltaikpotentials sei nunmehr für alle Städte und Gemeinden abrufbar. Möchte man sich heute jedoch auf den Internet-Seiten der Verwaltung danach erkundigen, so läuft die Suche ins Leere. „Ein solches Angebot, das den Bürgerinnen und Bürgern einfach und schnell die Möglichkeit gibt, sich über das Potential von Solarenergie eines Wohngebäudes zu informieren, ist für den Regionalverband längst überfällig und sollte schnellstmöglich realisiert werden“, fordert Roland König, Vorsitzender der Fraktion der Freien Demokraten in



der Regionalversammlung. Zum beschleunigten Ausbau klimafreundlicher Energien sei ein derartiges Portal nach Ansicht der Liberalen unverzichtbar. Auch in Kombination mit der Ladung von E-Autos oder der Nutzung von Wärmepumpen zum Erwärmen von Wohngebäuden bietet ein solches Solarkataster die Möglichkeit für Bürgerinnen und Bürger zur besseren Energie-Bewertung des eigenen Gebäudes. Damit wäre ein weiterer wichtiger Schritt getan, erneuerbare Energien voranzubringen und die Entscheidung für eine eigene Solaranlage auf dem Dach zu erleichtern.

Pascal Kopp
Fraktionsgeschäftsführer

Private Kleinanzeigen

Nachhilfe gesucht

Suche für meine Tochter Nachhilfe
in Französisch 8. Klasse (Realschule)
1-2 x pro Woche in Klarenthal

Telefon: 06898-7642080

Suchtprobleme?

Wir können helfen!

Treffpunkt jeden Freitag 19.00 Uhr
Bergstraße 6 (Haltestelle) SB-Burbach
SHB-Selbsthilfe Burbach

Telefon: 06872 - 66 84

Steuern? Wir machen das.

VLH.

Sascha Schub
Beratungsstellenleiter
Pfählerstraße 30
66128 Saarbrücken
Bei Bedarf Hausbesuche!

(0681) 968 657 25



www.vlh-gersweiler.de

Wir beraten Mitglieder (wie z.B. Arbeitnehmer, Rentner und (Klein-)Vermieter) im Rahmen von § 4 Nr. 11 StBerG.

IMPRESSUM

Redaktion, Verlag + Anzeigen: NOW! D-SIGN und DRUCK • Hauptstraße 43 (Rathaus Klarenthal) • 66127 Saarbrücken

Telefon (06898) 85 24 53 • Telefax (06898) 85 24 55

Anzeigen an: anzeigen@westmagazin.de • Texte an: texte@westmagazin.de

Öffnungszeiten: Montag - Freitag von 9.00 Uhr - 15.30 Uhr

Namentlich gekennzeichnete Artikel und textliche Anzeigen-Inhalte geben nicht unbedingt die Meinung des Herausgebers wieder.

Das WESTMAGAZIN erscheint 2 x monatlich in der Regel am ersten Monatswochenende und Mitte des Monats, wird den Haushalten unentgeltlich zugestellt und in den Geschäften des Verbreitungsgebiets ausgelegt.

Auflage: 10.000 Stück, Druck auf 100% Altpapier



www.westmagazin.de



Redaktionsschluss: Donnerstag, 27. Januar 2022, 12:00 Uhr

Nächstes Westmagazin: 4. Februar 2022



Gebr. Grubbach

Heizung Sanitär Gasinstallation

Tel. 06898-8705256 Mobil: 0151-50486814
66127 Sbr. Klarenthal Dellbrückstraße 1

Geschäftszeiten:
MO.- DO.- 8.00 - 16.00
Fr. 8.00 - 14.00
info@gebrueder-grussbach.de



Digitaler Neujahrsempfang 2022 BRSG Gersweiler - Jugend Rückblick auf das Jahr 2021

Sportstunden der Jugendgruppe unter den Herausforderungen ihrer fortschreitenden Fitness, sowie der Einhaltung aller Maßnahmen in der aktuellen Corona Pandemie mit einer vollständigen Booster Impfung der SportlerInnen der Jugendabteilung. Mitte März 2021 konnten wir unser Vorhaben, uns zu einem Treffen zusammen zu finden, leider nicht verwirklichen. Die Osterzeit verstrich wie die Zeit seit Oktober 2020, nämlich für jeden von uns aus der Sportgruppe der Jugend, ohne eine gemeinsame Trainingsmöglichkeit. Die Hygienemaßnahmen und die Hygienepläne des saarländischen Sportverbandes nahmen darauf Einfluss. Es änderte sich ab April 2021 mit der Inanspruchnahme einer ersten Impfung gegen den Covid 19 Virusereger. Sowieso erhielt jeder aus unserer Sportgruppe dazu einen Priorisierungscode. So haben wir ab Mai dieses Jahres 2021 das gemeinsame Training an den wöchentlichen Freitagabenden, wieder unter der Corona Pandemie, aufnehmen können. Es war nur noch eine Frage der Zeit, dass die üblichen Ferienschießzeiten für die Sporthalle und das Schwimmbad ausgesetzt wurden. Das hat uns auch veranlasst die Sportaktivitäten in die Schulferien hinein auszuweiten. Immer unter Einhaltung der dort aktuell vorliegenden Hygienemaßnahmen. Mit der Zweit- und Dritt-Impfung sind wir in dieser Zeit gut zurechtgekommen. Die BRS Jugend startete Mitte Mai 2021 mit 8 Schwerbehinderten Teilnehmer_innen an der frischen Luft auf dem Vereinsgelände "Bogenschießanlage Edmund Minas" mit Ball- und Sacklochwürfen. Weitere Bewegungsspiele im Juni 2021, brachten uns den Spaß an der Freude mit Sport zurück und das Schwimmen motivierte uns schneller, weiter und ausdauernder sein zu

wollen. Endlich sahen und trafen wir uns gemeinsam als Sportler wieder. Darauf hatten wir lange verzichten müssen. Das wollten wir gemeinsam machen.: Wir waren im August 2021 zusammen ein Eis essen. Wir grillten Lyoner an Spießen und spielten Boule. Unsere Jugend Sportgruppe nahm Teil am Sommerfest des Vereins, am Tag der offenen Tür und am Bockbierfest. Im Oktober 2021 besuchten wir das Hoffest der Lebenshilfe e.V. Vintringer Hof. Im November 2021 führten wir ein Spielefest mit Gästen aus dem Verein „Hilfe durch Sport“ durch, zu dem es eine Disco in der Turnhalle gab und auf dem Vereinsgelände „Bogenschießanlage Edmund Minas“ ein wärmendes Feuer. Ein Buffet hatten wir dafür organisiert und bereitgehalten. In der Vorweihnachtszeit besuchten wir den Adventsmarkt am Vintringer Hof. Im Dezember 2021 führten wir unsere Nikolausfeier durch, zu der es Glühwein, Weckmänner und ein wärmendes Feuer gab. Auch eine Weihnachtsfeier im „Ostviertel“ gab es zum Jahresausklang mit Weihnachtsliedern zu feiern. Wir schätzen die gemeinsam verbrachte Zeit und die lebhaften Übungsabende sehr viel. Wir sind dem Motto „Bleib gesund!“ zielstrebig gefolgt. Gerade deshalb denken wir auch an die Sportkamerad_innen, die aus gesundheitlichen oder familiären Gründen nicht regelmäßig an allen Treffen der Sportjugend teilnehmen konnten und bedanken uns gleichzeitig bei denen, die regelmäßig unter vollem presenten Einsatz mitmachen, ihren Sportsgeist damit zeigen. In der Corona Pandemie 2021 haben alle miteinander gelernt bestehende Risiken abzuwägen und im Besonderen gelernt, sich den gegebenen Herausforderungen mit möglichen Vorhaben, regional zu verwirklichen.

Der Vorstand

**Wir kaufen Ihr Fahrzeug
Auto Ankauf zum fairen Preis
Sichere Bezahlung
Kostenlose Bewertung**

Inh. M. Abbas
SABBACARS
Luisenthaler Str. 175 - 66115 Saarbrücken
☎ + 📞 0170 / 65 90 999

BIGRAtec

SANITÄTSHAUS, ORTHOPÄDIE- UND REHATECHNIK

Wir sind auch in Zeiten von Corona weiterhin für Sie da!

Ihr kompetenter Ansprechpartner für:

- Orthopädie-Technik • Einlagen
- Kompressionsstrümpfe • Brustprothesen
- Bandagen und Leibbinden
- Inkontinenzversorgung • Pflegehilfsmittel
- Hilfen für Bad und WC • Treppenlifte von **Lifta**

Wir sorgen für Ihren Therapieerfolg

**Burbacher Straße 1 • 66115 Burbach
Tel.: (0681) 6 25 24 • Fax: (0681) 6 25 30**

eingetragener Betrieb des Handwerks

HAUSMEISTERSERVICE 123.DE

Profiqualität rund um's Haus

- Haus und Hof
- Gartenpflege
- allgemeine Reparatur
- Rolladenreparatur & -wartung
- Wasserschadenbeseitigung
- Dachrinnenreinigung

Beratung und Infos 0171-36 40 631
Karlstraße 45 • 66127 Klarenthal

www.hausmeisterservice123.de

Torsten Born
Mobil : 01525 / 6262816
Email : stuckateur-born-saar@web.de
Karlstraße 34
66127 Saarbrücken - Klarenthal

Stuckateur- & Malerbetrieb

- Trockenausbau
- Malerarbeiten
- Außenputz
- Vollwärmeschutz
- Fliesenarbeiten
- Altbausanierungen
- Fließestrich
- Komplett Sanierungen
- Schimmelbeseitigung

Unterwegs unter Sternen Klangbuch zum Pilgerwandern erschienen Alte Musik und poetische Texte vereint auf einer CD mit begleitenden Fotografien



Unter dem Titel „Unterwegs unter Sternen. Musik und Gedanken zum Pilgern zwischen Raum und Zeit“ ist ein Klangbuch zum Pilgerwandern auf dem Sternenweg erschienen. Das Werk

für Alte Musik im Saarland haben eine Auswahl von musikalischen Werken zusammengestellt und zum größten Teil eigens für das Projekt eingespielt. Die gelesenen Texte des Klangbuchs sowie die Fotografien nehmen Bezug auf

Das Klangbuch umfasst nicht nur eine CD, sondern auch ein Begleitheft mit poetischen Texten und Fotografien, Foto: Stephan Hett/Regionalverband.



ist eine Kooperation des Regionalverbands Saarbrücken mit der Akademie für Alte Musik im Saarland und SR2. Überlieferungen belegen, dass sich Pilgerinnen und Pilger im Mittelalter nicht nur über Sprache, sondern auch über Rituale verständigt haben. Dabei spielte vor allem Musik und Tanz eine wichtige Rolle. Die Musik war Ausdruck der Hingabe der Pilgernden an das Göttliche, das sich für sie unterwegs an den heiligen Orten offenbarte. Mitglieder des künstlerischen Beirates der Akademie

diese Musik. Im Zusammenspiel soll so ein vertiefender Zugang zu den Leitgedanken des Projekts – eine musikalische Verbindung von Zeit und Raum – ermöglicht werden. Der Titel und die Covergestaltung des Klangbuchs nehmen Bezug auf das 2006 durch den Regionalverband ins Leben gerufene europäische Modellprojekt des „Sternenwegs/Chemin des étoiles“. Die Sterne der Milchstraße galten im Mittelalter als kosmische Wegweiser für Pilgernde zum Grab des Heiligen Jakobus im spanischen Santiago

de Compostela. Sie hinterließen Netz von „Sternenwegen“ in ganz Europa. Insgesamt 16 verschiedene Routen mit rund 1600 Wegekilometern umfasst der Projektraum des Sternenweges. Entlang der wiederentdeckten Wege wurden über 350 große und kleine Zeugnisse der mittelalterlichen Baukultur erfasst. Diese bilden eine Kette baulichen Zeitzeugen jener Pilgernden, die im Mittelalter ihre Wege entlang der Sterne in Richtung Santiago de Compostela gesucht haben. Viele dieser Kleinode sind bereits mit einer steinernen Jakobsmuschel als Wegezeichen gekennzeichnet. Erhältlich ist das Klangbuch „Un-

terwegs unter Sternen. Musik und Gedanken zum Pilgern zwischen Raum und Zeit“ für 18 Euro in der Tourist Info Saarbrücker Schloss. Geöffnet ist diese montags bis freitags von 9.00 bis 17.00 Uhr sowie samstags und sonntags von 10.00 bis 17.00 Uhr. Sie erreichen die Tourist Info telefonisch unter 0681 506-6006 sowie per E-Mail an touristinfo@rvsbr.de. Zudem kann das Klangbuch über die Akademie für Alte Musik im Saarland, E-Mail: akademie@alte-musik-saarland.de, sowie über Mechthild Blaumer, E-Mail: mekhthildblaumer@web.de, bezogen werden.

i.A. Denny Sturm

Bei uns bleiben keine Wünsche offen!



Steakhouse El Carnicero
Am Zimmerplatz 1a
66128 Saarbrücken
Telefon (0681) 70 27 96

Nutzen Sie auch weiterhin unseren Abholservice!



Kochwelt Partyservice
Am Zimmerplatz 1a
66128 Saarbrücken
Telefon (0681) 70 27 96

Ihre MTC Gastro GmbH
Krughütterstraße 89 • 66128 Saarbrücken

- Abbruch- und Umbauarbeiten
- Klärgrubenkurzschließungen
- Erd-, Maurer- und Betonarbeiten
- Kellerabdichtungs- und Drainagearbeiten
- Außenanlagen- und Pflasterarbeiten
- Kernbohrungen
- Kanal- und Reparaturarbeiten



BRECHTEL

BAUT FÜR IHR LEBEN GERN.

www.brechtel.saarland | Telefon 06898 935006

Vertragspartner
aller Kranken-
und Pflegekassen

Pflege
Dunkel & Mertes
GmbH

Ambulante Kranken- und Seniorenpflege

– Seniorenpflege

– Krankenpflege

– Behandlungspflege

– Betreuung

– hauswirtschaftliche Versorgung

– Beratung für pflegende Angehörige

– Pflegegutachten nach § 37 SGB XI

– 24 Stunden Erreichbarkeits-Dienst

Schwester Martha Dunkel,
Schwester Ursula Mertes
und Team

Tel.: 0 68 06 / 30 69 44

Mobil:
01 77 / 7 27 93 40

Hilfe
Zuwendung
Vertrauen

Pflege Dunkel & Mertes

<http://www.pflege-dunkel-und-mertes.de>
e-mail: pflege.dunkelundmertes@t-online.de
Überhofer Straße 28, 66346 Püttlingen

Informationen über neues EU-Bürgerprogramm in Online-Veranstaltung am 1. Februar

In einer Online-Veranstaltung am Dienstag, 1. Februar, 14 Uhr, wird das neue Förderprogramm „Bürgerinnen und Bürger, Gleichstellung, Rechte und Werte“ der Europäischen Union vorgestellt. Einladende sind das Informationszentrum Europe Direct der Landeshauptstadt, der Saarländische Städte- und Gemeindetag sowie die Kontaktstelle des neuen Förderprogramms. Es bietet sowohl kleinen Partnerschaftsvereinen oder Kommunen, die eine europäische Bürgerbegegnung organisieren wollen, als auch Organisationen, die mehrjährige Projekte in einem der vier Themenbereiche des Programms planen, eine Chance auf Förderung. Die Bereiche, in denen Interessierte Förderanträge stellen können, sind „Unionswerte“, „Gleichstellung, Rechte und Geschlechtergleichstellung“, „Bürgerschaftliches Engagement und Partizipation“ sowie „Gewaltprävention“. Mit Fördermitteln in Höhe von mehr als 1,5 Milliarden Euro ist das Programm im Begriff, eines der wichtigsten Finanzinstrumente der EU zur Unterstützung von zivilgesellschaftlichen Organisationen, Kommunen und

anderen Akteuren zu werden. Es ist aktuell in eine siebenjährige Förderperiode gestartet.

Online-Veranstaltung zur Information über Fördermöglichkeiten

Die Online-Informationsveranstaltung am 1. Februar gibt einen ersten Überblick über die Fördermöglichkeiten und -aufrufe im neuen Programm. Es richtet sich an kommunale Träger, zivilgesellschaftliche Organisationen, Initiativen, Vereine und alle, die Interesse an den oben genannten Themen haben. Teilnehmende können sich über die Möglichkeiten der Finanzierung für ihre Ideen und Projekte informieren und Fragen stellen. Eine Anmeldung ist bis Dienstag, 25. Januar, per E-Mail an europe-direct@saarbruecken.de erforderlich. Die Informationsveranstaltung wird über das Programm Zoom umgesetzt. Mit der Anmeldebestätigung erhalten die Teilnehmerinnen und Teilnehmer einen Zugangslink. Weitere Informationen und Kontakt: Europe Direct Saarbrücken, Tel.: +49 681 905-1220, www.eiz-sb.de/veranstaltungen_und_aktionen.

i.A. Michaela Kakuk

PFLEGELEICHTES EFH mit Garten, Garage und Keller!

Kaufpreis: 329.000 Euro

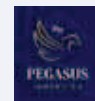
Zustand: renoviert und saniert

Wohnfläche: 107 m²



Provision für Käufer

1,75% inkl. 19 % der gesetzl. MwSt vom Käufer. Die Firma K&M Pegasus Immobilien GmbH hat einen provisionspflichtigen Maklervertrag in gleicher Höhe mit dem Verkäufer abgeschlossen.



Sie finden die Immobilie unter folgenden Link auf Immowelt:

[Pflegeleichtes EFH mit Garten, Garage und Keller!! | Einfamilienhaus Saarbrücken \(23NUX5V\) \(immowelt.de\)](https://www.immowelt.de/immobilien/efh-saarbruecken-23nux5v)

Haben wir Ihr Interesse geweckt?
Dann kontaktieren Sie uns Telefonisch unter der **0176-57 88 77 39**

ELEKTRO LAWENS

IHR MEISTERBETRIEB SEIT 1981



BEIM SERVICE SIND WIR IHR SPEZIALIST!

Guter Service kommt nicht von irgendjemand.

- Kühl & Gefriergeräte
- Waschmaschinen & Trockner
- Kücheneinbaugeräte
- Klimageräte
- Kaffeevollautomaten
- TV Geräte
- Antennenanlagen
- Alarm & Überwachung



- Reparaturservice
- Anschluss- und Montageservice
- Kaffeevollautomaten-Service
- Entsorgungsservice

SERVICE NR. 06898 - 3 22 23
HAUPTSTRAßE 34 | 66127 SAARBR.-KLARENTHAL

IHR AUTO – in guten Händen!

NEU Service & Reparatur für
Motorräder, Roller und Mofas

UNSERE LEISTUNGEN

REPARATUREN ALLER FAHRZEUGTYPEN

- Fahrzeugdiagnose
- Glasservice
- HU und AU
- Achsvermessung PKW/LKW
- Motor-/Getriebeölpülung
- Getriebeinstandsetzung
- Motorinstandsetzung
- Großes Ölserviceangebot LIQUI MOLY
- Unabhängiges Sachverständigen-Büro
- Lackier- und Karosseriearbeiten
- Unfallinstandsetzung
- Reifenservice PKW, LKW, Industrie, Bau-/Landmaschinen
- Hol-/Bringservice
- Umfassende Fuhrparkbetreuung

Bitte sprechen Sie uns auf Angebote an.



Car Service

„Ihre Zufriedenheit ist unser Ziel.“

K. Sofsky GmbH

Inh. A. Wacht • Kreisstraße 89 • 66127 Sbr.-Klarenthal
Telefon (0 6898) 9 32 20

Elternbildung: „Wie mache ich mein Kind stark?“

Diakonie Saar Damit Kinder lernen, klar zu sagen, was sie brauchen oder wollen, ist es wichtig, ihr Selbstvertrauen und Selbstwertgefühl zu stärken. Dann können sie sich auch in Konflikten mit anderen richtig verhalten. Unter der Überschrift „Wie mache ich mein Kind stark?“ stehen Gesprächsrunden für Eltern im Kinderhaus Malstatt der Diakonie Saar. Der erste Termin findet am Donnerstag, 17. Februar, im Kinderhaus Saarbrücken-Malstatt (Neustraße 22) statt. Die nächsten Gesprächsrunden sind am 19. Mai, 15. September und 6. Oktober, jeweils von 9.00 bis 11.00 Uhr. In

entspannter Atmosphäre werden die Erziehungsthemen erläutert und diskutiert. Es können Erfahrungen ausgetauscht, Fragen geklärt und Kontakte geknüpft werden. Kursleitung: Carsten Freels vom Kinderhaus Malstatt. **Infos und Anmeldung bis 10. Februar** Evangelische Familienbildungsstätte der Diakonie Saar, Tel. 0681 61348, E-Mail fambildsb@dwsaar.de oder im Internet www.familienbildung-saar.de. Nach der Anmeldung erhalten die Interessierten per E-Mail weitere Infos zum Ablauf.

Verantwortlich im Sinne des Presserechts:
Helmut Paulus

Online-Seminar „Demenz-Partnerin und Demenz-Partner werden“

Diakonie Saar Aktuell sind im Saarland mehr als 23.000 Menschen an Demenz erkrankt. Davon sind nicht nur die Erkrankten selbst betroffen, sondern auch ihr gesamtes soziales Umfeld. Am Mittwoch, 16. Februar, lädt die Evangelische Familienbildungsstätte Saarbrücken von 18 bis 20 Uhr zu einem Online-Infoabend unter dem Leitthema „Demenz-Partner und Demenz-Partnerin werden“ ein. Die Teilnahme ist kostenlos. Andreas Sauder, Leiter der Landesfachstelle Demenz, gibt Infor-

mationen zur Erkrankung, zum Umgang mit dementiell Erkrankten und zu Entlastungsangeboten für die pflegenden Angehörigen. **Infos und Anmeldung bis 9. Februar:** Evangelische Familienbildungsstätte der Diakonie Saar, Tel. 0681 61348, E-Mail fambildsb@dwsaar.de oder im Internet www.familienbildung-saar.de. Nach der Anmeldung erhalten die Interessierten per E-Mail weitere Infos zum Ablauf.

Verantwortlich im Sinne des Presserechts:
Helmut Paulus

Geschenkkörbe aus der Hobby-Imkerei Jörg Kuhn, die alternative Geschenkidee!

Gefüllt mit leckerem Honig der fleißigen Bienen, Marmelade, hausgemacht, Apfelsaft, v. Klarenthaler Streuobstwiesen, Creme, aus Bienenwachs, Propolis u. Mandelöl, edler Bärenfang und vielem mehr....

(Vorbestellung erforderlich)

Öffnungszeiten: Mo.-Fr.: 8:00 bis 16:00 Uhr

Hobby-Imker Jörg Kuhn
Hauptstraße 43, Klarenthal, Tel.: (06898) 85 24 53



Backhonig
die Alternative bei Backen oder der Fleischglasur...!

Werner Pöb

Dachdeckermeister

Dächer und Fassaden
Klempnerarbeiten
Kaminsanierung
Holzbau
Holztterrassen und -balkone
Solar und Photovoltaik

Heinrichstraße 4 • 66127 Saarbrücken-Klarenthal
Tel./Fax: (06898) 3 95 98 • Mobil: 0170-73 26 498
E-Mail: poess-dach@arcor.de • www.poess-dach.de
Lageradresse: Brachalmeth 9 • 66271 Kleinblittersdorf

Vincenzo Drago

Bauunternehmung

Meisterbetrieb

Mühlenfeld 15a
66127 Saarbrücken
Fon: 06898 - 85 21 878
Fax: 06898 - 85 21 877
Mobil: 0163 - 56 25 724
info@vincenzo-drago.de

www.vincenzo-drago.de

Haaratelier Tiziana

Öffnungszeiten:

Mo: geschlossen
Di: 8.00 - 18.00 Uhr
Mi: 9.00 - 18.00 Uhr
Do: 9.00 - 18.00 Uhr
Fr: 8.00 - 18.00 Uhr
Sa: 7.30 - 14.00 Uhr

Hauptstraße 98 - 66128 Gersweiler
Telefon: 0681 - 85 79 77 75

H₂O GmbH

Ihr Spezialist bei Wasserschäden

Wir orten, trocknen und sanieren!

- Feuchtigkeitsmessung;**
Leckageortung;
- Rohrverlaufsbestimmung;**
Endoskopie;
- Thermografie (Infrarot);**
Wand- / Boden-/Dämmschicht-
und Deckentrocknung;
- Bau- und Gerätetrocknung;**
Kanalverfilmung und -ortung;
- Geruchsneutralisation;**
Wasserschadenbeseitigung;
- Fachgerechte Schimmelbeseitigung;**
Verleih von Heiz- und Trocknungsanlagen

Klarenthaler Str. 2
66333 Völklingen
Tel.: (0 68 98) 29 77 22
Fax: (0 68 98) 29 77 11
E-Mail: info@h2o-gmbh.net

Morschett + Kessler

Gebäudetechnik GmbH

Wir installieren Zufriedenheit

- **Heizung: Öl-, Gasanlagen**
- **Solaranlagen**
- **Bäder: exklusiv aus einer Hand**

Installation – Wartung – Reparatur

Herr Dieter Kessler und Herr Patrick Kessler stehen Ihnen jederzeit für eine umfangreiche Beratung zur Verfügung.

66126 Altenkessel, Luisenthaler Straße 94
Telefon: 06898 3090909 - Fax: 06898 3090910
www.morschett-kessler.de, E-Mail: info@morschett-kessler.de

Leseförderung mit App: Stadtbibliothek Saarbrücken bietet digitale Kinderbücher an

Mit der App TigerBooks fördert die Stadtbibliothek jetzt in digitaler Form das Lesen bei Kindern. Die App bringt Geschichten über beliebte Kinderbuchheldinnen und -helden auf Smartphones und Tablets. Das neue Angebot für Kinder im Alter von zwei bis zehn Jahren ist für Bibliotheksnutzerinnen und -nutzer kostenlos. Kinder können in der App selbst lesen oder sich den Text vorlesen lassen. Vor allem durch zusätzliche Lern- und Lesespiele, eine Vorlesefunktion, Animationen und einen Audiorekorder macht die App das Lesen attraktiver. Auch die Auswahl und das Laden der Titel sind einfach. Die Anwendung ist kindersicher, werbefrei und bietet keine Kaufmöglichkeiten. Da die digitalen Kinderbücher online und offline genutzt werden können, ist TigerBooks auch ideal für unterwegs. Das junge Lesepublikum findet viele beliebte Heldinnen und Helden aus den gedruckten Büchern in der TigerBooks-App, darunter sind Conni, Bibi & Tina, Yakari, das Sams, der Regenbogenfisch, die kleine Raupe Nimmersatt, Prinzessin Lilifee, Pettersson & Findus und die Olchis. Für die Qualität der Inhalte stehen Kinderbuchverlage wie Oetinger,

Ravensburger, Carlsen oder Kiddinx. Die App gibt es für Mobilgeräte mit Android- oder iOS-System zum kostenlosen Download bei Google Play oder im AppStore von Apple. Sie ist mit gültiger Bibliothekskarte kostenlos nutzbar. Nach dem Einloggen stehen alle rund 8000 Kinderbücher zur Verfügung. Eine Ausleihe einzelner Titel ist nicht notwendig.

Hintergrund

TigerBooks ist ein Angebot des Vereins Saarland Bibliotheken e.V. Der Verein wird vom Ministerium für Bildung und Kultur des Saarlandes gefördert. Für das kostenlose Angebot von TigerBooks in der Stadtbibliothek sorgt das Unternehmen divibib GmbH, das bei Bibliotheken als Partner bei der Onleihe und beim Erwerb von E-Medien bekannt ist. Möglich wird die digitale Leseförderung durch eine exklusive Kooperation mit TigerBooks, einem Tochterunternehmen des renommierten Kinderbuchverlages Friedrich Oetinger. Weitere Informationen und alle digitalen Angebote der Stadtbibliothek gibt es unter www.stadtbibliothek.saarbruecken.de.

i.A. Michaela Kakuk

Unsere WEB-Ausgaben!
www.westmagazin.de



**Dekorationen zu allen Anlässen,
schön gebundene Blumensträuße - klassisch o. modern,
Bepflanzungen, Hochzeitsfloristik, Trauerfloristik,
Gestaltung nach Wunsch.**

**Ab sofort wieder zu meinen
gewohnten Öffnungszeiten!!!**

**Mo.-Fr.: 9:00-12:00 Uhr u. 14:00-18:00 Uhr
Mi.: 9:00-12:00 Uhr - Sa.: 9:00-12:00 Uhr
Hauptstraße 80, 66128 Saarbrücken, Tel. (0681) 6 87 11 50**

Online-Veranstaltung: Europe Direct Saarbrücken lädt zu virtuellem Paris-Spaziergang am 25. Januar ein

Das Informationszentrum Europe Direct Saarbrücken lädt zusammen mit den Zentren Karlsruhe und Ulm am Dienstag, 25. Januar, 18.30 Uhr, zur Online-Veranstaltung „Auf ein Croissant nach Paris – Europapolitik erleben“ ein.

Interessierte können dabei einen virtuellen Stadtrundgang durch die französische Hauptstadt unternehmen. Andreas Christ, Geschäftsführer der Agentur edu:impact und Büroleiter des Europa-Punkts Bonn, sowie Prof. Dr. Henri Ménudier, Politologe und Professor an der Universität Paris 3-Sorbonne Nouvelle, bringen den Teilnehmenden gemeinsam Orte in Paris nahe, die wichtig für die europäische Einigung waren und sind. Außerdem wird es auch um einige Sehenswürdigkeiten gehen. Professor Ménudier kann auf einen Erfahrungsschatz aus mehreren Jahrzehnten als Berater französischer Regierungen zurückgreifen. Frankreich hat am 1. Januar 2022 den Vorsitz im Rat der Europäischen Union

übernommen und wird im kommenden halben Jahr die Akzente setzen. Auch dies wird im Rahmen der Online-Veranstaltung thematisiert. Sie findet im Nachgang zum Deutsch-Französischen Tag am 22. Januar statt.

Anmeldung und Teilnahme

Eine Anmeldung unter dem Link <https://kurzelinks.de/paris250122> ist erforderlich. Teilnehmerinnen und Teilnehmer erhalten einen Zugangslink, über den sie am Veranstaltungstag am virtuellen Paris-Spaziergang teilnehmen können.

Weitere Informationen und Veranstaltungshinweise finden Interessierte online unter www.eiz-sb.de, www.facebook.com/EuropeDirectSaarbruecken und www.instagram.com/europedirectsaarbruecken.

Kontakt: Europe Direct Saarbrücken, Gerberstraße 4, 66111 Saarbrücken, Tel.: +49 681 905-1220

i.A. Michaela Kakuk

1959  2021

GÜNTHER KASSEL

GmbH

**Sanitärtechnische Anlagen
Heizungsbau
Öl- und Gasfeueranlagen
Neuanlagen - Reparaturen - Wartungen
Solaranlagen / Photovoltaik**

Saarbrückerstraße 236 - Tel. (06898) 3 26 55 - FAX 3 39 68

66333 VÖLKLINGEN (Fenne)



Fachbetrieb in der Landesinnung



Zache Entsorgung AG

Entsorgung Transport Verwertung

Haben Sie etwas zu entsorgen? Container besorgen!



Entsorgungsleistungen

- Beratung
- Altöle
- Emulsionen
- Ölwassergemisch
- Ölabscheiderinhalte
- Komplett-Entsorgung
- Containerdienst

Wiesenstraße 9 • 66115 Saarbrücken

Tel. (06 81) 38 36 50-0

Fax. (06 81) 38 36 50-20



ENTSORGUNGS-FACILITIES
Wir sind zertifiziert
Tschingelstraße 10
66115 Saarbrücken

Ehrenamtliche Amphibienhelferinnen und -helfer gesucht

Die Landeshauptstadt sucht auch dieses Jahr ehrenamtliche Amphibienhelferinnen und -helfer. Wenn gegen Ende des Winters die Temperaturen steigen, beginnen in Saarbrücken wieder die Amphibienwanderungen. Kröten, Frösche und Molche überqueren dabei auch Straßen. An besonders sensiblen Orten in der Stadt stellen Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter des Zentrums für Bildung und Beruf Saar (ZBB) im Auftrag des Amtes für Klima- und Umweltschutz in Zusammenarbeit mit dem Naturschutzbund Deutschland e.V. (NABU) deshalb Amphibienschutzzäune auf.

Die Zäune sollen die Amphibien auf ihrem Rückweg von den Winterquartieren in ihre Laichgewässer davor bewahren, von Autos überfahren zu werden. An diesen Stellen müssen Menschen die Amphibien über die Straße bringen.

Betreuung der Amphibienschutzzäune ohne Ehrenamtliche nicht möglich

Wenn wandernde Kröten, Frösche und Molche an einem Zaun ankommen, hüpfen sie an ihm entlang, um so dieses Hindernis

zu umgehen. In regelmäßigen Abständen sind Eimer hinter dem Zaun eingegraben, in die die Tiere dann hineinfallen. Naturschützer kontrollieren die Eimer täglich und bringen hineingefallene Kröten über die Straße. Da die Betreuung der Amphibienschutzzäune ohne die Unterstützung von ehrenamtlichen Helferinnen und Helfern nicht möglich wäre, sucht die Landeshauptstadt Saarbrücken auch in diesem Jahr wieder Bürgerinnen und Bürger, die sich im Amphibienschutz engagieren möchten.

Helferinnen und Helfer haben die Aufgabe, an einzelnen Terminen morgens früh nach der Morgendämmerung oder abends nach Sonnenuntergang die Amphibienschutzzäune zu kontrollieren und die Kröten über die Straße zu bringen. Dabei geht es um den Zeitraum von Mitte Februar bis Mitte April.

Weitere Informationen und Kontakt: Ute Fugmann, Naturschutzbeauftragte, Tel.: +49 681 41324, E-Mail: utefugmann@gmx.de oder Wega Kling, NABU Saarbrücken, Tel.: +49 6897 88126, E-Mail: wega_kling@yahoo.de

i.A. Michaela Kakuk

Zeit für Haare

Nach Absprache bieten wir auch Sondertermine, außerhalb unserer normalen Öffnungszeiten, an.

Ihre Stefanie Verch und Team



Hauptstraße 202 • 66128 Gersweiler



Wir freuen uns auf Sie!

Öffnungszeiten: Di.-Fr.: 8:00-17:00 Uhr

Sa.: 8:00-13:00 Uhr

Termine sichern unter Tel.: (0681) 7 21 38

Malerfachbetrieb Jörg Graf

- exklusive Raumgestaltung
- Tapezieren & Lackierarbeiten
- Bodenbelagsarbeiten
- Fassadenanstriche
- Wärmedämmsysteme
- Innen- & Außenputz



Tel.: (06898) 81 07 40 • 66126 Saarbrücken
service@malerfachbetrieb-graf.de • www.malerfachbetrieb-graf.de



MEISTERBETRIEB

Heizung • Sanitär • Installation

Gerd Morschett

Luisenthaler Straße 44 • 66126 Altenkessel

e-Mail: gerd.morschett@gmx.de

Tel: 0 68 98 / 79 59 266 • Fax 0 68 98 / 49 60 534

Mobil: 0151 / 19 64 89 11



...seit über
75 Jahren!

BEDACHUNGEN
ZIMMEREI

B. BOHNENBERGER GM
BH

ZIEGELEI 71
66352 DORF IM WARNDT
TELEFON: 0 68 09 / 76 10



malerbetrieb

fassadenanstriche
verputzarbeiten

bruno herrmann
hauptstraße 42
66128 saarbrücken-gersweiler

wohnräume
renovieren
und gestalten

tel. 0681 / 700 532
fax: 06 81 / 700 781

bodenbeläge

FDP-Saarbrücken fordert Nachbesserung beim Ostspangenkreisel nach dem Auftreten neuer Probleme



Durch den Bau einer Ampelanlage auf dem Ostspangenkreisel sollte der Rückstau auf die A 620 verhindert werden. Nach Beobachtungen des FDP Kreisverbandes Saarbrücken und Rückmeldungen aus der Bevölkerung hat sich dieses Problem wohl entschärft. „Leider wurden durch die Ampelanlage neue Probleme geschaffen“, so der FDP Kreisvorsitzende Roland König. Es sei schon zu mehreren gefährlichen Situationen und Unfällen gekommen, wenn Autos aus Richtung St. Arnual auf die Ostspange fahren wollten. „Bevor noch ein

schwerer Unfall geschieht, muss hier dringend die Ampelsteuerung und auch die Verkehrsführung überprüft werden“, so König weiter. Schon im Vorfeld wurden Befürchtungen geäußert, dass es durch den Umbau zu neuen Problemen kommen könnte. „Die Ostspange und somit der Kreisverkehr ist eine wichtige Zufahrt nach Saarbrücken, dies haben die Zeiten während sie geschlossen war gezeigt. Daher braucht es jetzt eine schnelle sichere Lösung ohne weitere Schließungen“, so die Freien Demokraten abschließend.

Roland König

DIE LINKE für Wechselunterricht in Schulen des Regionalverbandes

DIE LINKE. Omikron-Variante macht zusätzliche Maßnahmen notwendig - Beteiligte in Entscheidungen einbeziehen. Fraktion im Regionalverband Saarbrücken hat sich für die Einführung von Wechselunterricht an den Schulen des Regionalverbandes Saarbrücken ausgesprochen. Die bisherigen Maßnahmen, so Fraktionsvorsitzender Jürgen Trenz, seien nicht ausreichend um der anrollenden Omikron-Welle entgegen treten zu können. Es sei jetzt notwendig, so Fraktionsvize und schulpolitischer Sprecher Sigurd Gilcher, Klassen zu teilen und einen „Schichtbetrieb“ für Schüler*innen und Lehrkräfte

einzuführen. Schon jetzt seien die Inzidenzen unter Schüler*innen etwa doppelt so hoch wie im Bevölkerungsdurchschnitt. Bei einem weiteren massiven Anstieg der Inzidenzen sei es geboten die Unterrichtszeit pro Tag nennenswert zu reduzieren. Bei bereits vorhandenen „multiprofessionellen“ Lehrkräfteteams und Raumkapazitäten, sollten die Möglichkeiten eines Parallelsatzes in zwei Klassenräumen geprüft werden, so Gilcher. Zudem sollte die Möglichkeit der Gruppenarbeit und deren Umsetzung in jahrgangsniederen Klassen in Betracht gezogen werden. Ganz wesentlich sei es, so DIE LINKE, dass alle denkbaren

Maßnahmen mit allen direkt und indirekt Betroffenen kurzfristig besprochen werden und der konkreten Situation entsprechend gehandelt wird. Nur so könne die Akzeptanz der Maßnahmen unter allen Beteiligten sichergestellt werden. Um das Infektionsrisiko zu minimieren müsse eine einrichtungsbezogene Impfpflicht gelten, für das Lehrerkollegium, das Sekretariat, für Hausmeister und Reinigungskräfte. Bei den weiterführenden Schulen

sei die Nutzung des ÖPNV weiter notwendig. Die Benutzung des eigenen Fahrrads könne, bei vorhandenen Radwegen, zu einer deutlichen Reduzierung des Infektionsrisikos führen. Insgesamt, so DIE LINKE, seien die genannten Maßnahmen geeignet den Unterricht zeitlich zu entzerren und durch kleinere Lerneinheiten die Sicherheit von Schüler*innen und Lehrer*innen deutlich zu erhöhen.

Manfred Klasen

Kfz-Frühjahrs-Check-Saarbrücken Fa. KÜWESA, Mainzer Straße 172, Saarbrücken



Machen Sie Ihr Auto vor dem Saisonwechsel fit: Reifen-, Licht-, Batterie- und TÜV HU Vorgaben-Check bietet unserer langjähriger Partner im Raum Saarbrücken und der Umgebung an. Bitte mel-

den Sie sich rechtzeitig im Büro Wener an und denken Sie an Ihren Mitglieder-Ausweis.

KONTAKT UND ANMELDUNG

Büro Wener: 0681 61861
info.oc-saar-mosel-pfalz@acv.de

Mitgliederversammlung

08.05.2022 Altsteigerhaus 66589 Merchweiler



Der OC SMP ladet die MG zum Versammlung ein.

letzten Mitgliederversammlung

7. Bericht der Revisoren
8. Aussprache zu den Punkten 5 bis 7
9. Entlastung des Vorstandes
10. Ergänzungswahl des Vorstandes
11. Behandlung eingebrachter Anträge
12. Verschiedenes

Vorläufige Tagesordnung:

1. Eröffnung und Begrüßung
- 1.1 Totenehrung
2. Feststellung der Beschlussfähigkeit
3. Annahme der Tagesordnung
4. Beschlussfassung über die Niederschrift der Mitgliederversammlung vom 07.05.19
5. Geschäftsbericht des OC-Vorsitzenden
6. Kassenbericht seit der

Anmeldung Hr. Ziegler / Hr. Zimmer / Fr. Rauch
06897 6010411 oder info.oc-saar-mosel-pfalz@acv.de

Saarlandweite Vorträge für Engagierte und Vereinsvorstände Ehrenamtsbörsen im Saarland bieten zukünftig noch mehr gemeinsame Angebote für Vereine

Im Saarland spenden fast 400.000 Ehrenamtliche viele Stunden ihrer Freizeit für das Allgemeinwohl. Dabei werden Sie von den Ehrenamtsbörsen der Landkreise und des Regionalverbandes in vielfältiger Weise unterstützt. Die Unterstützung der Ehrenamtsbörsen erfolgt in

allen gesellschaftlichen Bereichen der Vereine: Soziales, Senioren, Kultur, Katastrophen- und Rettungsdienste, Kirche, Kinder- und Jugendarbeit, Sport und Umweltschutz. Zu den Aufgaben der Ehrenamtsbörsen gehören neben der Beratung und Vermittlung einzelner Personen, die

DIE JUNGE FAHRSCULE MIT PFIFF

Inhaberin: Manuela Franz



Hauptstraße 64 • 66127 Klarenthal
Tel.: (06898) 30 99 00
saschas-fahrschule.de

Schreibwaren 66

Inh. U. Ecker

Postagentur - Tabakwaren
Schreibwaren

Unsere Öffnungszeiten:

Mo. + Do.: 9.00 Uhr - 12.00 Uhr + 14.00 Uhr - 17.30 Uhr
Di., Mi., Fr., Sa.: 9.00 Uhr - 12.00 Uhr

Telefon: (0151) 26 66 05 15

Hauptstraße 66 • 66127 Klarenthal

Unser Leistungsangebot:

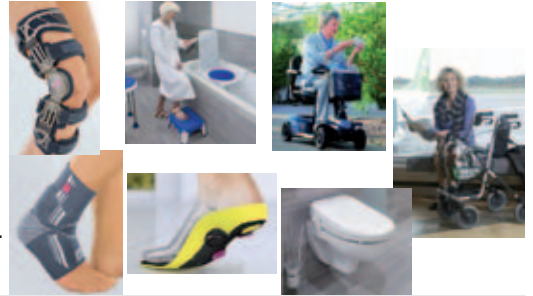
Einlagen: individuell nach Maß gefertigte orthopädische Fuß- und Sporeinlagen (Computergestützte Messung)

Bandagen/Orthesen für: Hals, Schulter, Arm, Hand, Rumpf, Bein, Fuß, sowie nach Bedarf individuell hergestellt.

Reha-Technik: Rollstühle, Gehhilfen, Rollatoren, Pflegebetten, Bad-/Toilettenhilfen, Alltagshilfen.

Kompressions-Therapie: Kompressionsstrümpfe/-hosen, Hand-/Armstrümpfe.

Prothetik: Beinprothesen, Brustprothesen.



sanitätshaus
salecker
orthopädietechnik - rehathechnik

bismarckstraße 24 • 66333 Völklingen • tel.: (06898) 25 73 6
info@sanitaetshaus-salecker.de • www.sanitaetshaus-salecker.de
Unsere Öffnungszeiten: Montag - Freitag 08:30 - 18:00 Uhr
Samstags 09:00 Uhr - 12:00 Uhr

Beratung und Information der Vereine sowie die Organisation von Qualifizierungsangeboten. Insbesondere in der Corona-Krise haben die Ehrenamtsbörsen das Angebot an Vorträgen erweitert und viele Vereine über aktuelle Entwicklungen informiert. Angesichts bestehender Kontaktbeschränkungen wurden diese verstärkt digital in Form von Online-Vorträgen durchgeführt. Diese Zusammenarbeit soll nun ab Januar 2022 in einem gemeinsamen Fortbildungsprogramm intensiviert werden. Zukünftig bieten die Ehrenamtsbörsen saarlandweit für alle Ehrenamtlichen mindestens einmal monatlich Infoveranstaltungen rund um das Ehrenamt und das Vereinsmanagement an. Die Themen sind so vielfältig wie das Engagement selbst: Rechtsfragen, Nachwuchsgewinnung, Konfliktmanagement, Fragen zur Versicherung oder Steuerfragen werden in Form von Online-Vorträgen und sogenannten Hybridveranstaltungen (also sowohl vor Ort als auch

im Internet gleichzeitig) saarlandweit angeboten. Das nächste saarlandweite Angebot wird ein Online-Vortrag am 17.02.2022 zum Thema „Rechte am Bild“ sein. Dort werden alle rechtlichen Kriterien an einem Abend von einem fachkundigen Rechtsanwalt erläutert. Daneben werden wie bisher weitere Angebote für Vereine in den Landkreisen und im Regionalverband vorgehalten. Für Vereinsvorstände lohnt es sich jetzt umso mehr, sich in die jeweiligen Verteiler ihrer Ehrenamtsbörse vor Ort aufnehmen zu lassen, um rechtzeitig zu den Vorträgen eingeladen zu werden und aktuellste Informationen rund um das Ehrenamt zu erhalten.

Die Kontaktdaten Ihrer Ehrenamtsbörse finden Sie hier: Ehrenamtsbörse im Regionalverband Saarbrücken, Anmeldung Newsletter, E-Mail: dirk.sold(at)rvsbr.de, Tel: +49 681 506-5347, Stengelstraße 10 - 12, 66117 Saarbrücken, www.ehrenamt-regionalverband.de

i.A. Daniel Schappert

24h Notdienst

HEERD
Rohr- und Kanalreinigung

- Abflussreinigung
- Kanalreinigung
- Kanalsanierung
- Rohr- und Kanalverfilmung
- Klärgrubenkurzschließung
- uvm

@:kanalreinigung-heerd@web.de

☎:kanalreinigung-heerd.de



Tel.: 0152/34117482

THOMAS MEIER 

Alle Malerarbeiten
Trockenbau
Wärmedämmung
Aufbereitung von Fenstern
Bodenbelagsarbeit
Lasurtechnik

Malerbetrieb
Warndtstraße 77a
66127 Klarenthal
(06898) 44 80 722
0151 - 116 333 83

Neu in Klarenthal



Traditionelle Italienische Küche
Pizza aus dem Steinbackofen

Öffnungszeiten: Montag bis Sonntag
11:30-14:30 Uhr und 17:30-22:00 Uhr

Dienstag ist Ruhetag

Hauptstraße 72 • 66127 Klarenthal
Telefon: (06898) 496 17 44 od. 496 17 45

Eingang gleich neben *Eiscafé Ragno d'Oro*

Deutsch
Französisch

Seniorenheim Haus im Warndt
... wie zuhause wohnen



-  familiäre Atmosphäre
-  zentrale, ruhige Lage
-  erfahrenes Pflegepersonal
-  eigene Küche

Zum Kesselbrunnen 2 • 66352 Großrosseln • Tel. 06898/43424
info@haus-im-warndt.de

Rätseln, denken und gewinnen



Bezirk	Globus	sehr empfindlich	engl. Sprechweise des 'X'	Landeanflugverfahren (Abk.)			persönliches Fürwort (3. Fall)		deutsche Vorsilbe	Differenzbetrag	französisch, span.: in	eurasischer Staatenbund			unbedingt erforderlich	wertvoller Grundstoff	alt nord. Schicksalsgöttin							
		10					germanisches Sagengeschlecht								5									
Mängelanzeige								2				Kfz-Z. Bochum												
Vorsilbe: auseinander			1	alban. Münzeinheit		<div style="background-color: yellow; padding: 10px; text-align: center;"> <p>Rolläden</p> <p>Fenster</p> <p>Haustüren</p> <p>Insektenschutz</p> <p>Rolltore</p> <p>Markisen</p> <p>Jalousien</p> <p>Garagentore</p> <p>Elektromotore • für Rolläden • für Garagentore</p> </div> <div style="background-color: cyan; padding: 10px; text-align: center;"> <p>Fenster und Rolläden Schiestel <small>GMBH</small></p> <p>Am Holzplatz 21</p> <p>66333 Völklingen</p> <p>Tel. 0 68 98 / 3 36 36</p> <p>Fax 0 68 98 / 3 98 26</p> <p>www.Rolladen-Schiestel.de</p> </div>							in den Adelsstand heben	venezianischer Admiral † 1792										
Ehrentitel jüdischer Gelehrter		Fremdwortteil: doppelt																						
	6																							
Vorname von Delon			Frauenunterkleidung																					
Bleichmittel	US-Schauspieler (Jean)	Fidschinsel																						
Grundmodell		span. Appetithäppchen		Initialen Picassos																				
													Ort am Bayerischen Wald	lateinisch: wo	englisches Fürwort: sie	dän. Filmkomiker †	englisch: eins		hohes dt. Gericht (Abk.)	ein Längenmaß (Abk.)	Dreifingerfaulter	Geewichtseinheit (Abk.)		griech. Vorsilbe: gut, wohl
orthodoxer Priester		positive Elektrode																						
Wohnraumtotalkosten																								

Sie wollen mit dem Westmagazin gewinnen? So einfach geht's: Nachdem Sie das Kreuzworträtsel gelöst haben, ergibt sich aus den Buchstaben in den eingekreisten Feldern, in der Reihenfolge der zugehörigen Ziffern, das **Lösungswort**.

Dieses senden sie bitte entweder per Mail an **info@now-d-sign.de** mit dem Betreff: **Lösungswort** oder per Post an: **Now-D-Sign und Druck, Hauptstraße 43, 66127 Saarbrücken-Klarenthal**. Vergessen Sie bitte Ihren Namen, ihre Adresse und Telefon-Nr. nicht.

Einsendeschluss ist der **1. Februar 2022**. Zu gewinnen gibt es „**Saarland. Das Heimat-Quiz**“ im Wert von 16,99 Euro. Der Gewinner wird per Mail/ Telefon benachrichtigt und in der nächsten Ausgabe genannt. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen.



Viel Glück!

			4					8										
									3	9								
5			1								6	9						
1																	7	
6			2							1								
											8							5
		4								1								9
		1								7								5
		8								5	4						7	3

Die Lösung des Sudoku finden Sie auf Seite 14.

**Bereitschaften - Notdienste - Wichtige Telefonnummern****Wichtige Rufnummern****Feuer, Unfall, Katastrophen**

Polizei 110
 Notruf / Feuerwehr / Rettungs-
 -dienst / Notarzt . . . 112
 Krankentransporte / Handy mit
 Vorwahl (0681) 19 222
 Hausärztlicher Bereit-
 schaftsdienst 116 117

Krankenhäuser:

Winterberg-Krankenhaus
 (0681) 963 - 0

Rastpfuhl-Krankenhaus
 (Caritas) (0681) 406 - 0

Klinik Sonnenberg
 (SHG) (0681) 889 - 0

Klinik Brebach
 (SHG) (0681) 889 - 27 11

Kreiskrankenhaus Völklingen
 (SHG) (06898) 12 - 0

Knappschafts-Krankenhaus
 Püttlingen (06898) 55 - 0

Ev. Stadt-Krankenhaus
 Saarbrücken (0681) 388 60

Polizei:

Polizei-posten Gersweiler/
 Klarenthal . . . (0681) 9 97 02 00

Öffnungszeiten:

Montag: 08:00 - 12:00 Uhr
 Dienstag: 08:00 - 12:00 Uhr
 Donnerstag: 14:00 - 16:00 Uhr

Burbach (0681) 9 71 50
 Kontaktpolizei Burbach
 (0681) 971 52 22

Völklingen (06898) 20 20

Stadtverwaltung Sbr.:

Stadtverwaltung Saarbrücken
 (0681) 905-0

Bürgeramt
 Burbach (0681) 905-0

ZKE (0681) 905 - 2000
 - Sperrmüllabfuhr
 - Hausmüllabfuhr
 - Gefäßdienst

ZKE (0681) 905 - 7000
 - Container, Gewerbeabfall

Amt für Grünanlagen
 (0681) 7 61 68 37

Störungen Stadtwerke Sbr.

Gasversorgung und Wasser-
 versorgung . . . (0681) 5 87 - 2377

Stromversorgung
 (0681) 5 87 - 2261

Pflegedienste

Pflegedienst Dunkel & Mertes
 (06806) 30 69 44
 mit Handy (0177) 7 27 93 40

AWO Ambulanter
 Pflegedienst . . . (06898) 4 09 84

**Bezirksbehinderten-
 beauftragte**

Judith Hettrich
 Telefon (06898) 93 51 27
 Mail: judith.hettrich@gmx.de

**Landesamt für Jugend,
 Soziales und Versorgung:**

Hochstraße 67, Saarbrücken
 (0681) 9978-0

Mo-Fr. 8:30-12 Uhr, Do 13:30-16 Uhr
 und nach besonderer Vereinbarung

Bürgerhaus Burbach:

Sprechzeiten der Bezirksbürger-
 meisterin Isolde Ries:
 Mo 15-16 Uhr (1. Etage Zi. 104)
 sowie nach Vereinbarung

Telefon (0681) 905 - 5344

Verwaltung:

Zimmer 104 a, Mo. - Fr. 8:00 -
 12:00 Uhr, Do 13:30 - 15:30 Uhr,
 sowie nach Vereinbarung:

Bezirksratsangelegenheiten
 (0681) 905 - 5344

Hallenverwaltung
 (0681) 905 - 5343

Seniorenberatung
 (0681) 905 - 5347

Rentenstelle

Zur Zeit nur telefonische Termin-
 vereinbarung

Rentenberatung
 (0681) 905 - 44 20

Mo-Do. 8.30-12.00 + 13.30-15.30 Uhr
 Fr 8.30 - 12.00 Uhr

Sozialstationen:

Kath. Pfarramt
 Klarenthal (06898) 3 24 77

Ev. Kirchengemeinde
 Klarenthal (06898) 3 21 49

Kath. Bücherei:
 Di von 17:00 Uhr bis 18:00 Uhr

Ökumenische Sozialstation
 Alt-Saarbrücken-Burbach
 (0681) 5 26 36
 oder (0681) 4 78 00

**Psycho-Sozialer Freundes-
 kreis Saar e.V.:**

Selbsthilfegruppen für Suchtkran-
 ke: Bismarckstraße 7 (Merkur-
 haus), Völklingen. Information und
 Kontaktaufnahme

Günter Bund . . . (06898) 8 39 44

Internet www.psfk-saar.de

Elterntelefon . . (0800) 111 0 550

**Schiedsfrauen
 Klarenthal / Gersweiler**

Klarenthal
 Isolde Böttcher . (06898) 3 72 56

Gersweiler
 Karin Klein (0681) 70 33 90

Senioren-sicherheitsberater

Werner Caspar (0152) 59 72 22 07

Hans Fries (0681) 78 05 89

Heinz Mang (0681) 70 27 80

Apotheken-Notdienste (alle Angaben ohne Gewähr)**Freitag, 07.01.2022**

Glückauf-Apotheke Gersweiler
 Hauptstr. 213, Tel.: (0681) 70.22.84

Samstag, 08.01.2022

Paracelsus-Apotheke Saarbrücken
 Sulzbachstr. 22, Tel.: (0681) 3.41.62

Sonntag, 09.01.2022

Markt-Apotheke Völklingen
 Marktstr. 5, Tel.: (06898) 2.22.66

Montag, 10.01.2022

Merkur-Apotheke Völklingen
 Bismarckstr. 7, Tel.: (06898) 2.30.10

Dienstag, 11.01.2022

Rats-Apotheke Klarenthal
 Hauptstr. 38, Tel.: (06898) 3.13.10

Mittwoch, 12.01.2022

Glückauf-Apotheke Burbach
 Bergstraße 54, Tel.: (0681) 7.62.05

Donnerstag, 13.01.2022

Landmann Apotheke Saarbrücken
 Reichsstraße 16, Tel.: (0681) 32.77.0

Freitag, 14.01.2022

Viktoria Apotheke Saarbrücken
 Bahnhofstr. 95+97, Tel.: (0681) 36.14.8

Samstag, 15.01.2022

Pluspunkt Apotheke Saarbrücken
 Europagalérie, Tel.: (0681) 70.96.09-33

Sonntag, 16.01.2022

Liebfrauen-Apotheke Püttlingen
 Pickardstraße 17, Tel.: (06898) 6.52.44

Montag, 17.01.2022

Engel-Apotheke Saarbrücken
 Feldmannstraße 2a, Tel.: (0681) 92.677.0

Dienstag, 18.01.2022

Lilien-Apotheke Püttlingen
 Hauptstraße 22, Tel.: (06806) 20.39

Mittwoch, 19.01.2022

Stadt-Apotheke Saarbrücken
 Bahnhofstraße 37, Tel.: (0681) 94.88.90

Donnerstag, 20.01.2022

Barbara-Apotheke Altenkessel
 Alleestraße 40, Tel.: (06898) 8.00.55

Freitag, 21.01.2022

Apotheke im Globus Völklingen
 Rathausstr. 53, Tel.: (06898) 93.505.24

Samstag, 22.01.2022

Stifts-Apotheke Saarbrücken
 Saargemünder Str. 93, Tel.: (0681) 85.14.68

Sonntag, 23.01.2022

Landmann Apotheke Saarbrücken
 Reichsstraße 16, Tel.: (0681) 32.77.0

Montag, 24.01.2022

St. Lukas-Apotheke Saarbrücken
 Hochstraße 149, Tel.: (0681) 77.97.3

Dienstag, 25.01.2022

Bellevue-Apotheke Saarbrücken
 Metzger Straße 102, Tel.: (0681) 56.58.2

Mittwoch, 26.01.2022

Winterberg-Apotheke Klarenthal
 Kreisstr. 62, Tel.: (06898) 34.44

Donnerstag, 27.01.2022

Linden-Apotheke Ludweiler
 Völklingerstr. 11, Tel.: (06898) 4.23.00

Freitag, 28.01.2022

Bergmanns-Apotheke Heusweiler
 Saarbrücker Straße 17, Tel.: (06806) 6.33.2

Samstag, 29.01.2022

Marien-Apotheke Fürstenhausen
 Saarbrücker Str. 62, Tel.: (06898) 35.39

Sonntag, 30.01.2022

Römer-Apotheke Saarbrücken
 Am Kieselhumes 42c, Tel.: (0681) 62.41.7

Montag, 31.01.2022

Rathaus-Apotheke Püttlingen
 Pickardstraße 2, Tel.: (06898) 67.171

Dienstag, 01.02.2022

Apotheke im Saar-Basar Saarbrücken
 Breslauer Straße 1a, Tel.: (0681) 81.55.45

Mittwoch, 02.02.2022

Johannis-Apotheke Saarbrücken
 Mainzer Straße 38, Tel.: (0681) 62.44.5

Donnerstag, 03.02.2022

Sonnen-Apotheke Saarbrücken
 Deutschherrnstraße 60, Tel.: (0681) 52.14.9

Freitag, 04.02.2022

Kramersche Apotheke Saarbrücken
 Saargemünder Str. 125, Tel.: (0681) 85.11.59

Samstag, 05.02.2022

Apotheke im Globus Völklingen
 Rathausstr. 53, Tel.: (06898) 93.505.24

Sonntag, 06.02.2022

Glückauf-Apotheke Gersweiler
 Hauptstr. 213, Tel.: (0681) 70.22.84

Montag, 07.02.2022

Paracelsus-Apotheke Saarbrücken
 Sulzbachstr. 22, Tel.: (0681) 3.41.62

Winterberg-Apotheke

Achim Holz

... kompetent

... leistungsstark

... beratungsintensiv

Kreisstr. 62 • 66127 Klarenthal • Tel. 0 68 98 / 34 44

Kath. Kirchengemeinde „St. Eligius“ Burbach
Pfarrbüro St. Eligius: Bergstraße 58, 66115 Saarbrücken
e-mail: eligius.burbach@web.de, Kontakt: (0681) 7 62 03

Es lagen leider keine Termine
bis kurz vor Druckbeginn vor.

Bitte melden Sie sich zu einem Besuch der Gottesdienste, vorher im Pfarramt St. Eligius telefonisch (0681/ 76 203) an, da die „Anmeldepflicht“ zu den Gottesdiensten weiterhin besteht.

Kinderkirche 2022

Sa., 5. Februar 2022
10.00 - 12.00 Uhr
„Ein bunter Haufen -
die Freunde Jesu“

Sa., 5. März 2022
10.00 - 12.00 Uhr
„Gott befreit“

in der Ev. Kirche Gersweiler,
Hauptstraße 100
Alle Kinder zwischen 5 und 12 Jahren sind herzlich eingeladen, dabei zu sein.
Es freut sich auf Dein Kommen:
Pfarrerin J. Seibert und das KiGo-Team



3	9	4	2	5	1	8	6	7
8	6	7	4	3	9	5	2	1
5	2	1	8	7	6	9	3	4
1	5	8	9	2	4	3	7	6
6	7	2	3	1	5	4	9	8
4	3	9	6	8	7	1	5	2
7	4	5	1	6	3	2	8	9
2	1	3	7	9	8	6	4	5
9	8	6	5	4	2	7	1	3

Unsere WEB-Ausgaben!
www.
voelklinger-
stadtbrille.de

Lösung des Sudoku von Seite 8

Kath. Pfarrgemeinde St. Barbara Saarbrücken (Klarenthal)
Hauptstraße 51, 66127 Klarenthal, Telefon: (0 68 98) 3 24 77
Öffnungszeiten Pfarrbüro:
Montag, Dienstag, Donnerstag und Freitag von 9:00 - 12:00 Uhr
Mittwoch von 15:00 - 18:00 Uhr
www.st-barbara-saarbruecken.de

Pfarrbezirk „St. Bartholomäus“ Klarenthal

Freitag, 28.01., 18.30 Uhr Hl. Messe	Sonntag, 06.02., 9.30 Uhr Hochamt
Sonntag, 30.01., 9.30 Uhr Hochamt	Mittwoch, 09.02., 9.00 Uhr Frauenmesse
Mittwoch, 02.02., 15.00 Uhr Wortgottesdienst im Haus Edelberg	Sonntag, 13.02., 9.30 Uhr Hochamt
Mittwoch, 02.02., 18.30 Uhr Hl. Messe m. Kerzenweihe und Blasiussegnen	Freitag, 18.02., 18.30 Uhr Hl. Messe
Freitag, 04.02., 18.00 Uhr Betstunde, anschl. Hl. Messe	Sonntag, 20.02., 9.30 Uhr Hochamt
	Sonntag, 27.02., 9.30 Uhr Hochamt

Pfarrbezirk „Herz Mariä“ Ottenhausen

Donnerstag, 20.01., 9.00 Uhr Frauenmesse	Mittwoch, 16.02., 14.30 Uhr Seniorenmesse
Freitag, 28.01., 18.00 Uhr Abendlob an der Krippe	Donnerstag, 17.02., 9.00 Uhr Frauenmesse
Samstag, 29.01., 18.00 Uhr Vorabendmesse	Samstag, 19.02., 18.00 Uhr Vorabendmesse
Samstag, 12.02., 18.00 Uhr Vorabendmesse	Samstag, 05.03., 18.00 Uhr Vorabendmesse

Ev. Kirchengemeinde Burbach, Matthäuskirche
Noldplatz 2, 66115 Saarbrücken

Sonntag, 06.02.2022, 10.00 Uhr Gottesdienst in der Mtk. mit ABM	Sonntag, 20.02.2022, 10.00 Uhr Gottesdienst in der Mtk.
Sonntag, 13.02.2022, 10.00 Uhr Gottesdienst in der Mtk.	Sonntag, 30.01.2022, 10.00 Uhr Gottesdienst entfällt

Wegen Corona können wir die Gottesdienste nur unter Vorbehalt ankündigen. Wir bitten um Beachtung der 2G - Regel. Bitte halten Sie einen entsprechenden Nachweis bereit. Gerne können Sie sich zu den aktuellen Gottesdiensten im Gemeindeamt unter der Tel. Nr. 0681-77484 erkundigen und anmelden.

Grabmale & Natursteine

Mohr GmbH
Meisterbetrieb

Seebohmstraße 47
66115 Saarbrücken
Tel. / Fax: 0681 / 7 64 10

Familientradition seit 1893

**BEERDIGUNGSINSTITUT
BLAU**

„TRAUERN IST
LIEBEVOLLES ERINNERN“

Erd-, Feuer-, See- u.
Baumbestattungen

- Betreuung
- individuelle Beratung
- Bestattungsvorsorge

Hauptstraße 178 • 66128 Sbr.-Gersweiler
Tel. 0681-702570 oder 0172-6835263

Zait & Kloster
Abflußtechnik, Kanalbau, Straßenbau & Kanalsanierung
In der Acht 5 • 66333 Völklingen
Telefon 06898 / 909410 • Telefax 06898 / 9094120
www.zk-kanalbau.de • www.zk-kanalsanierung.de

E-Mail: info@zk-kanalbau.de

Abflussreinigung * TV - Kanaluntersuchung
Klärgrubenkurzschließung
Kanalbau aller Art * Verbundsteinarbeiten
Haustrockenlegung
Kanalsanierung mit Brawoliner ohne Aufgrabung
Kanalreparatur mit Kurzliner ohne Aufgrabung

Ev. Kirchengemeinde Gersweiler-Klarenthal www.kirchengemeinde-gersweiler-klarenthal.de

Öffnungszeiten

Gemeindebüro Klarenthal:
Montag von 09:00 - 13:00 Uhr
Donnerstag von 12:00 - 16:00 Uhr
Telefon: (06898) 3 21 49

Öffnungszeiten

Gemeindebüro Gersweiler:
Dienstag von 10:00 - 16:00 Uhr
Freitag von 09:00 - 12:00 Uhr
Telefon: (0681) 70 21 44

Bitte beachten Sie, dass die Gottesdienste in unserer Gemeinde nur mit 2G besucht werden können. Wir bitten Sie, den entsprechenden Nachweis vorzuhalten.

Bitte beachten Sie dazu die aktuellen Aushänge in den Schaukästen und auf unserer Homepage!

Nutzen Sie zur Anmeldung immer gerne den AnmeldeLink (bei den Gottesdiensten) auf unserer Homepage

Samstag, 23.01.2022, 9.30 Uhr
Gottesdienst Kirche Gersweiler

Sonntag, 30.01.2022, 11.00 Uhr
Alternativer Gottesdienst Kirche Klarenthal (Anmeldung gerne über die Homepage)

Samstag, 05.02.2022, 10-12 Uhr
Kinderkirche Ev. Kirche Gersweiler

Sonntag, 06.02.2022, 9.30 Uhr
Gottesdienst Kirche Gersweiler

Sonntag, 06.02.2022, 11.00 Uhr
Gottesdienst Ev. Lutherkirche Altenkessel (Anmeldung in Altenkessel)

Sonntag, 13.02.2022, 9.30 Uhr
Gottesdienst Kirche Klarenthal

Sonntag, 20.02.2021, 9.30 Uhr
Gottesdienst Kirche Gersweiler

Sonntag, 20.02.2021, 11.00 Uhr
Gottesdienst ev. Lutherkirche Altenkessel (Anmeldung in Altenkessel)

Wir sind weiterhin für Sie da!

OPTIK JENAL Bergstraße 3
66115 Saarbrücken
Tel.: (0681) 7 79 17



Wir suchen ab sofort:

- Hauswirtschaftler/in
- Auf Mini/Midijob Basis.
- Führerschein und eigener PKW sind gewünscht.

Wir bieten:

- attraktive Bezahlung
- angenehmes Arbeitsklima
- unbefristetes Arbeitsverhältnis

Bewerbung an: Olga Ruttloff

Tel.: 06898-5046530

Mail: verwaltung@aundo-pflegezentrum.de

Christel Bittner verstorben

Ein Nachruf der CDU Klarenthal-Krughütte

Der CDU Ortsverband Klarenthal-Krughütte trauert um seine jahrzehntelange Weggefährtin, Christel Bittner. Sie ist kurz nach Weihnachten 2021 unerwartet von uns gegangen. Christel Bittner, welche erst im August 2021 ihren 90. Geburtstag unter Pandemiebedingungen gefeiert hat, hat sich bereits in jungen Jahren der christlichen Parteienfamilie zugehörig gefühlt und engagiert. Als Mitglied der CVP (Christliche Volkspartei) hat Sie den Anschluss des damals autonomen Saarlandes an die Bundesrepublik begleitet und erlebt. Mit der Vereinigung der CVP und der CDU Saar 1959 wurde Christel Bittner Mitglied der CDU. Erst vor wenigen Wochen wurde sie für ihre 60-jährige Mitgliedschaft und Treue mit einer Urkunde und einer Ehrennadel als CDU-Mitglied geehrt. Gleichwohl der Beginn des Engagements wesentlich länger andauerte. Zeitgleich mit der kleinen Wiedervereinigung der Bundesrepublik Deutschland und des Saarlandes hat Frau Bittner ihre Tätigkeit zuerst in der CVP-Stadtratsfraktion in Saarbrücken aufgenommen. Nach der Vereinigung der beiden christlichen Parteien hat sie diese Tätigkeit für die CDU-Stadtratsfraktion bis ins hohe Alter fortgesetzt. Erst Anfang 2020 mit 88 Jahren und nach mehr als sechs Jahrzehnten im Fraktionsbüro hat sie sich in den wohlverdienten Ruhestand zurückgezogen. Eine würdige Ehrung ihrer Arbeit – zuletzt an zwei Tagen in der Woche – konnte während der Corona-Pandemie bis zu ihrem Tod nicht durchgeführt werden. Christel Bittner war nicht zuletzt wegen ihrer beruflichen Tätigkeit mit dem Tagesgeschäft der Kommunalpolitik stets umfassend informiert. Sie hat sich auch in vielen anderen Vereinen und Institutionen maßgeblich eingebracht und engagiert. Zu nennen sind hier z.B. der Obst- und Gartenbauverein Klarenthal, an welchem Sie bis zum Schluss mit Herzblut hing. Sie erlebte sowohl die Höhepunkte des Vereins mit der Errichtung des Kelterhauses in der Schulstraße in den 70igern des letzten Jahrhunderts als auch den Niedergang des Vereins aufgrund rückläufiger Mitgliederzahlen und des geringeren Interesses in der Bevölkerung. Auch wenn sie sich mit sprichwörtlichem Engagement im Vorstand und im Verein dagegenstemmte, konnte sie die Entwicklung nicht aufhalten. Bis vor wenigen Jahren war auch die Dorfgemeinschaft Klarenthal-Krughütte e.V. fest mit Christel Bittner verbunden. Seit der Gründung des Vereins 1990 hat sie als Schriftführerin im Hintergrund das Tagesgeschäft auch im hohen Alter entscheidend gemanagt. Die erste Reihe war nicht ihr Ding, aber man kann mit Fug und Recht behaupten, dass manches Dorffest ohne ihre Arbeit nicht zustande gekommen wäre. Ebenfalls mit Christel Bittner ist die ökumenische Kleiderkammer der evangelischen Kirchengemeinde Gersweiler-Klarenthal verbunden. Auch hier war Christel – weit über 80 – bis zum Beginn der Corona-Pandemie aktiv, hat Kleidung angenommen, sortiert und an Bürger ausgegeben. Für ihre vielfältigen ehrenamtlichen Tätigkeiten wurde Christel Bittner erst vor wenigen Jahren von der CDU Fraktion im Regionalverband Saarbrücken geehrt. Sie war bis zuletzt aktives Mitglied der CDU und Mitglied im Vorstand des CDU Ortsverbandes. Die CDU Klarenthal-Krughütte, der Stadtteil Klarenthal-Krughütte und Saarbrücken haben mit Christel Bittner eine engagierte Mitbürgerin verloren, bei der es nie um die eigene Person, sondern immer um das Gemeinwohl ging. Liebe Christel, die CDU Klarenthal-Krughütte wird Dich weiterhin im Herzen tragen und Dich in ehrender Erinnerung behalten. Wir werden Dich, nicht nur als Vorstandkollegin und Parteimitglied, sondern in erster Linie als liebenswerter Mensch, vermissen.



Jürgen Hettrich für den CDU-Ortsverband Klarenthal-Krughütte

Unser Angebot im Januar

GeloMyrtol forte - 20 Stück
befreit die Atemwege und fördert die Heilung



statt 11,25 €

7,95 €

Sie sparen

29%

**Dorithricin
Halstabletten
Classic**



20 Stück

3-fach wirksam
bei Halsschmerzen

statt 9,19 €

6,95 €

Sie sparen

24%

Voltaren Schmerzgel

Wirkt gezielt
gegen Schmerzen
und Entzündungen



statt 16,40 €

11,95 €

Sie sparen

27%

Omep Hexal

14 Stück

stoppt
Sodbrennen mit
Langzeitwirkung



statt 12,65 €

8,95 €

Sie sparen

29%

**Mucosolvan
Lutschpastillen**

20 Stück

Beruhigend und
schleimlösend
bei Husten



statt 10,97 €

7,95 €

Sie sparen

27%

Zinkorotat-POS

100 Stück
verbessert die
Zinkversorgung



statt 21,10 €

14,95 €

Sie sparen

29%

ratioGrippal

20 Stück

Lindert klassische
Erkältungsbeschwerden



statt 9,90 €

6,95 €

Sie sparen

29%

Nasic Nasenspray

10 ml

Befreit und
schützt die Nase



statt 7,15 €

4,95 €

Sie sparen

30%



Winterberg Apotheke

Achim Holz • Kreisstraße 62 • Klarenthal • Tel.: (06898) 34 44

NOW!
SICH ERHOLEN